

A 800/1999/EK rendelet VI. mellékletében meghatározott szabályok értelmében, a tagállamok által jóváhagyott, nemzetközi szinten ellenőrzésre és felügyeletre szakosodott szervezetek (továbbiakban „felügyeleti szervezetek”) listája

(2005/C 215/04)

Ez a lista az „Európai Közösségek Hivatalos Lapjában” (C 295., 2000. október 18., 2. o.) megjelent lista helyébe lép

1. BEVEZETÉS:

A 800/1999/EK bizottsági rendelet ⁽¹⁾ 16. cikk, 1. bekezdés b) pont és 2. bekezdés c) pontban foglaltak szerint, a tagállamok által jóváhagyott felügyeleti szervezetek jogosultak az export-visszatérítésben részesülő mezőgazdasági termékek harmadik országba történő behozatalát és kirakodását, illetve legálábbis e termékeknek a harmadik országban a rendeltetési helyre történő megérkezést igazoló tanúsítványok kiállítására.

A felügyeleti szervezetek jóváhagyása és ellenőrzése a tagállamok felelősségi körébe tartozik.

Ha egy felügyeleti szervezetet egy tagállam jóváhagy, az minden tagállamra érvényes. Ez azt jelenti, hogy egy jóváhagyott felügyeleti szervezet által kiállított tanúsítványok az egész Közösségben felhasználhatók, bármely tagállamban van is a felügyeleti szervezet székhelye.

A közösség mezőgazdasági termék-exportőreinek tájékoztatása céljából, a Bizottság rendszeres időközönként kihirdet egy aktualizált listát a tagállamok által jóváhagyott minden felügyeleti szervezetről. A mellékelt lista 2005. július 1-jén került aktualizálásra.

2. FIGYELMEZTETÉS:

A Bizottság illetékes szervei az alábbi pontokra hívják fel az exportőrök figyelmét:

- az a tény, hogy egy felügyeleti szervezet szerepel a listán, nem garantálja automatikusan, hogy a tanúsítványok, amelyeket e szervezet kiállít, elfogadhatók; kiegészítő igazolások kérhetők; valamint utólag az is megállapítható, hogy a kiállított tanúsítványok nem pontosak;
- egy szervezetet bármikor le lehet venni a listáról. Mielőtt ezek közül a szervezetek közül bármelyikkel szerződést köt, az elővigyázatos exportőr a nemzeti hatóságok segítségével ellenőrizheti, hogy a szóban forgó szervezet még mindig jóvá van-e hagyva;
- abban az esetben, ha az exportőr bővebb információt akar kapni bármelyik szervezetről, lehetősége van annál a nemzeti hatóságnál tájékoztatást kérni, mely jóváhagyta azt.

⁽¹⁾ HL L 102., 1999.4.17., 11. o. Legutóbb a 671/2004/EK rendelettel (HL L 105., 2004.4.14., 5. o.) módosított rendelet

MELLÉKLET

A Tagállamok által jóváhagyott felügyeleti szervezetek listája

DÁNIA

Baltic Control Ltd Århus ⁽¹⁾
Sindalsvej 42 B
P.O. Box 2199
DK-8240 Risskov
Tel. (45) 86 21 62 11
Fax (45) 86 21 62 55
baltic@balticcontrol.com

NÉMETORSZÁG

ICCS ⁽¹⁾
International Commodity Control Services GmbH
Große Elbstraße 145 a
D-22767 Hamburg
Tel. (49-40) 36 98 29 0
Fax (49-40) 36 98 29 20
team@iccshamburg.com

IPC Hormann GmbH ⁽¹⁾
Independent Product-Controlling
Ernst-August-Straße 10
D-29664 Walsrode
Tel. (49-5161) 60 39 0
Fax (49-5161) 60 39 101
ipc@ipc-hormann.com

Argos Control Warenprüfung GmbH
Nantestrasse 30
D-13127 Berlin
Tel. (49-30) 283 05 73-0
Fax (49-283) 05 73-16
Allgemein@argoscontrol.de

SPANYOLORSZÁG

SGS Española de Control SA ⁽¹⁾
C/Trespaderne, 29
Edificio Barajas I
(B° del Aeropuerto)
E-28042 Madrid
Tel. (34) 913 13 80 00
Fax (34) 913 13 80 80
sgstecnos-spain@sgsgroup.com

Inspectorate Española, SA
C/Estrecho de Mesina, 13
E-28042 Madrid
Tel. (34) 914 18 38 30
Fax (34) 914 18 38 01
certificacion@bsi-global.com

FRANCIAORSZÁG

SGS AGRI MIN
191 avenue Aristide-Briand
F-94237 Cachan Cedex
Tel. (33-1) 41 24 89 50
Fax (33-1) 41 24 89 9
Sgs.rouen.agridiv@sgs.com

⁽¹⁾ Szintén ezt a céget bízták meg a szarvasmarhák szállítása során az élőállatok jólétére vonatkozó 639/2003/EK rendelet értelmében a harmadik országokra vonatkozó ellenőrzések lebonyolításával.

SICEA INTERNATIONAL
Anse Aubran
Avenue Gérard Baudet
F-13110 Port de Bouc
Tel. (33-4) 42 35 04 60
Fax (33-4) 42 40 09 64
sicea.intl@wanadoo.fr

OLASZORSZÁG

SOCIETA SGS ITALIA SpA
Sede legale: Via Gasparre Gozzi 1/A
I-20129 Milano
Tel. (39-02) 73 931
Fax (39-02) 70 12 46 30
www.sgs.com

SOCIETA VIGLIENZONE ADRIATICA SpA
Sede legale: Via Varese n. 20
I-20121 Milano
Filiale: C. ne Piazza d'Armi, 130
I-48100 Ravenna
Tel. (39-0544) 42 22 40
Fax (39-0544) 42 23 20
controlli@viglienzoni.it

SOCIETA BOSSI&C. — TRANSITI SpA
Via D. Fiasella, n. 1
I-16121 Genova
Tel. (39-010) 57 16-1
Fax (39-010) 58 23 46
surveyor@bossi-transiti.it

HOLLANDIA

CONTROL UNION NEDERLAND ⁽¹⁾
Jufferstraat, 9-15
Postbus 22074
3003 DB Rotterdam
Nederland
Tel. (31-10) 282 33 90
Fax (31-10) 412 39 67
netherlands@controlunion.com

SAYBOLT INTERNATIONAL BV
PO Box 151
3000 AD Rotterdam
Nederland
Tel. (31-10) 460 99 11
Fax (31-10) 435 36 00
www.saybolt.com

LENGYELORSZÁG

J.S.Hamilton Sp. z o.o.
ul. Świętojańska 134
81-404 Gdynia
Tel. (48-58) 660 77 20/621 83 21
Fax (48-58) 660 77 21
www.hamilton.net.pl

Polcarga International Sp. z o.o.
ul. Henryka Pobożnego 5
70-900 Szczecin
Tel. (48-91) 434 02 11
Fax (48-91) 488 20 36
www.palcargo.pl

SGS Polska Sp. z o.o.
ul. Bema 83
01-233 Warszawa
Tel. (48-22) 329 22 22
Fax (48-22) 329 22 20
www.sgs.com

FINNORSZÁG

SGS INSPECTION SERVICE OY
Särkiniementie 3
PO Box 128
FIN-00211 Helsinki
Tel. (358-9) 696 35 79
(358-9) 696 37 01
Fax (358-9) 692 46 73
e-mail contact: Pirjo.alhola@sgs.com

OY LARS KROGIUS AB ⁽¹⁾
Temppelikatu 4 B
FIN-00100 Helsinki
Tel. (358-9) 47 43 11
Fax (358-9) 47 99 00
e-mail contact: average.finland@krogius.com
www.krogius.com

EGYESÜLT KIRÁLYSÁG

CONTROL UNION (Ireland) Ltd
6 Northern Road
Belfast Harbour Estate
Belfast BT3 9AL
Northern Ireland
United Kingdom
Tel. (44) 12 32 74 04 51
Fax (44) 12 32 74 02 72
info@cuireland.com

ITS Testing Services (UK) Ltd
Caleb Brett House
734 London Road
West Thurrock
Grays
Essex RM20 3NL
United Kingdom
Tel. (44) 17 08 68 02 00
Fax (44) 17 08 68 02 50
mstokes@caleb-brett.com

⁽¹⁾ Ennek a cégnek a tanúsítvány-kiadási jogosultsága korlátozott, csak néhány harmadik országra érvényes. Ezeknek az országoknak a listájáról a finn hatóságok tudnak felvilágosítást adni.